



DIE PROVINSIE TRANSVAAL  
**Guitengewone**  
**Offisiële Roerant.**

(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)



THE PROVINCE OF TRANSVAAL  
**Official Gazette**  
**Extraordinary.**

(Registered at the Post Office as a Newspaper)

Vol. CLXX.]	PRYS 6d.	PRETORIA,	20 AUGUSTUS 20 AUGUST	1959.	PRICE 6d.	[2785.
-------------	----------	-----------	--------------------------	-------	-----------	--------

No. 156 (Administrateurs-), 1959.]

**PROKLAMASIE**

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE  
PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal die ampstermy van die Proviniale Raad van Transvaal op die dertigste dag van Augustus 1959 verstryk; en

Nademaal dit dienstig is dat daar tot die verkiesing van fede van genoemde Raad oorgegaan word;

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdheede en gesag wat by subart. kel (3) van artikel een-en-seventig van die Zuid Afrika Wet, 1909, en artikels vier-en-dertig en vyf-en-dertig van die Wet tot Konsolidasie van die Kieswette, 1946 (Wet No. 46 van 1946), soos gewysig, aan my verleen word, hierby verklaar—

- (1) dat Donderdag, die tiende dag van September 1959 vasgestel is as die dag waarop nominasiehowe sitting sal hou om nominasies te ontvang van kandidate vir verkiesing tot lede van die Proviniale Raad vir die verskillende kiesafdelings waarin die Provinie Transvaal verdeel is;
- (2) dat die plekke beskryf in die tweede kolom van die Bylae hiervan onderskeidelik die plekke is waar voormalde nominasiehowe sitting moet hou vir sodanige verskillende afdelings;
- (3) dat genoemde nominasiehowe sitting moet hou om tienuur in die voormiddag van voormalde dag;
- (4) dat, ingeval 'n stemming nodig word in enigeen van voormalde kiesafdelings omdat meer as een persoon behoorlik genomineer is by die sluiting van die sitting van voormalde nominasiehowe vir sodanige afdelings, die stemming op Woensdag, die veertiende dag van Oktober 1959 moet plaasvind, om sewe-uur in die voormiddag moet begin en om agtduur in die aand van genoemde dag moet sluit; en
- (5) dat elke landdros, addisionele landdros, assistent-landdros en ander persoon genoem in die derde kolom van die Bylae hiervan d'e kiesbeampte is en hierby as sodanig benoem word, by die verkiesing in die kiesafdeling waarvan die naam in die eerste kolom van gemelde Bylae teenoor die beskrywing of naam van elke sodanige persoon voorkom.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Sesde dag van Augustus Eenduisend Negehonderd Nege-en-vyftig.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator van die Provinie Transvaal.

T.A.P.R. 22/16.

No. 156 (Administrator's), 1959.]

**PROCLAMATION**

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE  
PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas the life of the Provincial Council of Transvaal expires on the thirtieth day of August, 1959; and

Whereas it is expedient to proceed to the election of members of the said Council;

Now, therefore, under and by virtue of the powers and authority vested in me by sub-section (3) of section seventy-one of the South Africa Act, 1909, and sections thirty-four and thirty-five of the Electoral Consolidation Act, 1946 (Act No. 46 of 1946), as amended, I do hereby declare—

- (1) that Thursday, the tenth day of September, 1959, shall be the day on which nomination courts will sit to receive nominations of candidates for election as members of the Provincial Council for the several electoral divisions into which the Province of Transvaal has been divided;
- (2) that the places described in the second column of the Schedule hereto shall be, respectively, the places at which the nomination courts shall sit as aforesaid for such several divisions;
- (3) that the said nomination courts shall sit at ten o'clock in the forenoon of the aforesaid day;
- (4) that, if a poll becomes necessary in any of the electoral divisions aforesaid for the reason that more than one person shall have been duly nominated at the close of the sitting of the said nomination courts for such divisions, the poll shall be taken on Wednesday, the fourteenth day of October, 1959, and shall commence at seven o'clock in the forenoon and close at eight o'clock in the evening of the said day; and
- (5) that each magistrate, additional magistrate, assistant magistrate and other person mentioned in the third column of the Schedule hereto shall be and is hereby appointed as the returning officer at the election in the electoral division, the name of which appears in the first column of the said Schedule opposite the description or name of each such person.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand at Pretoria on this Sixth day of August, One thousand Nine hundred and Fifty-nine.

F. H. ODENDAAL,  
Administrator of the Province of Transvaal.

T.A.P.C. 22/16.

## BYLAE.

Kiesafdeling.	Plek waar Nominasiehof sit.	Kiesbeampte.
Alberton.....	Hofsaal „B”, Alberton.....	Mnr. G. I. Marais, Senior Landdros, Alberton.
Benoni.....	Kamer 1, Siviele Hof, Landdroskantoor, Harpurlaan, Benoni	Die Hooflanddros, Benoni.
Bethal-Middelburg.....	Die Landdroskantoor, Bethal.....	Die Eerste Landdros, Bethal.
Bezuidenhout.....	Kamer 180, Landdroskantoor, Johannesburg.....	Mnr. P. M. O'Brien, Streeklanddros, Johannesburg.
Boksburg.....	Hofsaal, Boksburg.....	Mnr. D. C. Rossouw, Addisionele Landdros, Boksburg.
Brakpan.....	Hofsaal „A”, Brakpan.....	Mnr. L. M. Kotzé, Addisionele Landdros, Brakpan.
Brits.....	Kamer 1, Landdroskantoor, Brits.....	Die Landdros, Brits.
Christiana.....	Hofsaal, Christiana.....	Die Landdros, Christiana.
Edenvale.....	Kamer 13, Landdroskantoor, Germiston.....	Mnr. P. G. Roos, Senior Regsassistent, Germiston.
Ermelo.....	Siviele Hofsaal, Ermelo.....	Die Eerste Landdros, Ermelo.
Florida.....	Kamer 427, Landdroskantoor, Johannesburg.....	Mnr. W. A. van der M. Buitendag, Addisionele Landdros, Johannesburg.
Geduld.....	Kamer 25, Landdroskantoor, Springs.....	Mnr. J. P. Kruger, Senior Regsassistent, Springs.
Germiston.....	Kamer 16, Landdroskantoor, Germiston.....	Mnr. B. L. Bestbier, Landdros, Germiston.
Germiston-Distrik.....	Kamer 51, Landdroskantoor, Germiston.....	Mnr. C. de W. J. A. Vogel, Senior Regsassistent, Germiston.
Groblersdal.....	Hofsaal, Groblersdal.....	Die Landdros, Groblersdal.
Heidelberg.....	Hofsaal, Heidelberg.....	Die Landdros, Heidelberg.
Hercules.....	Skoolraadsaal, Tulbaghgebou, Andriesstraat, Pretoria	Mnr. J. P. Löffer, Skoolraadsekretaris, Pretoria.
Hillbrow.....	Kamer 224, Tweede Verdieping, S.A. Sentrum, Bree- straat 253, Johannesburg	Mnr. P. J. Fourie, Eerste Administratiewe Beampte, Departement van Bantoe-administrasie en -ont- wikkeling, Johannesburg.
Hospitaal.....	Kamer 508, Landdroskantoor, Johannesburg.....	Mnr. N. W. Callaghan, Addisionele Landdros, Johannesburg.
Houghton.....	Kamer 223, Tweede Verdieping, S.A. Sentrum, Bree- straat 253, Johannesburg	Mnr. A. W. L. van Zyl, Administratiewe Beampte, Departement van Bantoe-administrasie en -ont- wikkeling, Johannesburg.
Innesdal.....	Hofsaal „O”, Landdroskantoor, Pretoria.....	Mnr. J. L. Barnard, Landdros, Pretoria.
Jepes.....	Kamer 504, Landdroskantoor, Johannesburg.....	Mnr. J. J. van de Venter, Addisionele Landdros, Johannesburg.
Johannesburg-Noord.....	Kamer 214, Tweede Verdieping, S.A. Sentrum, Bree- straat 253, Johannesburg	Mnr. F. H. Cronje, Administratiewe Beampte, Departement van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, Johannesburg.
Kempton Park.....	Hofsaal, Kempton Park.....	Die Senior Landdros, Kempton Park.
Kensington.....	Kamer 2, Eerste Verdieping, Heretiergebou, Jeppe- straat 158, Johannesburg.	Mnr. S. W. Hayman, Hoof-immigrasiebeampte, Johannesburg.
Klerksdorp.....	Hoofhofsaal, Klerksdorp.....	Mnr. E. D. Wythe, Assistent Landdros, Klerksdorp.
Kruggersdorp.....	Hofsaal „A”, Kruggersdorp.....	Die Landdros, Kruggersdorp.
Langlaagte.....	Kamer 219, Tweede Verdieping, S.A. Sentrum, Bree- straat 253, Johannesburg	Mnr. T. R. H. Gafney, Bantoesakekommissaris Graad I, Johannesburg.
Lichtenburg.....	Hofsaal, Lichtenburg.....	Die Landdros, Lichtenburg.
Losberg.....	Hofsaal, Westonaria.....	Die Assistent Landdros, Westonaria.
Lydenburg-Barberton.....	Siviele Hofsaal, Lydenburg.....	Die Landdros, Lydenburg.
Maraisburg.....	Kamer 424, Landdroskantoor, Johannesburg.....	Mnr. B. V. Olivier, Addisionele Landdros, Johannes- burg.
Marico.....	Hofsaal, Zeerust.....	Mnr. O. Ackerman, Waarnemende Assistent Landdros, Zeerust.
Mayfair.....	Kamer 428, Landdroskantoor, Johannesburg.....	Mnr. K. Mahony, Addisionele Landdros, Johannes- burg.
Nelspruit.....	Hofsaal „A”, Nelspruit.....	Die Landdros, Nelspruit.
Nigel.....	Landdroskantoor, Nigel.....	Die Senior Landdros, Nigel.
Noord-Oos Rand.....	Kamer 105, Custom House, Germiston.....	Mnr. R. D. Claassen, Administratiewe Beampte, Departement van Binnelandse Sake, Germiston.
Noord-Wes Rand.....	Kamer 179, Landdroskantoor, Johannesburg.....	Mnr. G. B. Jordaan, Addisionele Landdros, Johannes- burg.
Orange Grove.....	Kamer 177, Landdroskantoor, Johannesburg.....	Mnr. S. J. F. Mostert, Streeklanddros, Johannesburg.
Parktown.....	Kamer 209, Tweede Verdieping, S.A. Sentrum, Bree- straat 253, Johannesburg	Mnr. E. H. Oelschig, Senior Bantoesakekommissaris, Johannesburg.
Pietersburg.....	Landdroskantoor, Pietersburg.....	Die Landdros, Pietersburg.
Potchefstroom.....	Siviele Hofsaal, Potchefstroom.....	Die Assistent Landdros, Potchefstroom.
Pretoria-Distrik.....	Hofsaal, Bronkhorstspruit.....	Mnr. D. R. Erasmus, Landdros, p/a Departement van Justisie, Pretoria.
Pretoria-Oos.....	Kamer 306, Impalagebou, Schoemanstraat, Pretoria..	Mnr. C. Krüger, Senior Administratiewe Beampte, Hoofverkiesingskantoor, Pretoria.
Pretoria-Rissik.....	Hatfieldskool, Schoemanstraat 1185, Hatfield, Pretoria	Mnr. J. van Woudenberg, Inspekteur van Skoolraads- kantore, Transvaalse Onderwysdepartement, Pretoria.
Pretoria-Sentraal.....	Kamer 1, Bantoesakekommissariskantoor, Pretoria...	Mnr. A. J. C. Grobbelaar, Bantoesakekommissaris, Pretoria.
Pretoria-Sunnyside.....	Hofsaal „F”, Landdroskantoor, Pretoria.....	Mnr. J. S. Buys, Landdros, Pretoria.
Pretoria-Wes.....	Kamer 2, Bantoesakekommissariskantoor, Pretoria...	Mnr. T. C. Klopper, Administratiewe Beampte, Bantoesakekommissariskantoor, Pretoria.
Prinshof.....	Hofsaal „H”, Landdroskantoor, Pretoria.....	Mnr. P. J. van den Berg, Landdros, Pretoria.
Randfontein.....	Hofsaal „A”, Randfontein.....	Die Landdros, Randfontein.
Roodepoort.....	Siviele Hofsaal, Roodepoort.....	Die Addisionele Landdros, Roodepoort.
Rosettenville.....	Kamer 339, Landdroskantoor, Johannesburg.....	Mnr. J. L. Swanepoel, Addisionele Landdros, Johannes- burg.
Rustenburg.....	Hofsaal, Rustenburg.....	Die Landdros, Rustenburg.
Soutpansberg.....	Hofsaal, Louis Trichardt.....	Die Landdros, Louis Trichardt.
Springs.....	Kamer 13, Landdroskantoor, Springs.....	Mnr. H. A. Steyn, Addisionele Landdros, Springs.
Standerton.....	Hofsaal, Standerton.....	Die Eerste Landdros, Standerton.
Turfonstein.....	Kamer 511, Landdroskantoor, Johannesburg.....	Mnr. G. R. Dowling, Addisionele Landdros, Johannes- burg.
Vanderbijlpark.....	Siviele Hofsaal, Vanderbijlpark.....	Die Landdros, Vanderbijlpark.
Ventersdorp.....	Hofsaal, Ventersdorp.....	Die Landdros, Ventersdorp.
Vereeniging.....	Hofsaal „C”, Vereeniging.....	Die Hooflanddros, Vereeniging.
Von Brandis.....	Kamer 8, Landdroskantoor, Johannesburg.....	Mnr. J. O. P. de Villiers, Addisionele Landdros, Johannesburg.
Wakkerstroom.....	Landdroskantoor, Wakkerstroom.....	Die Landdros, Wakkerstroom.
Waterberg.....	Hofsaal, Nylstroom.....	Die Addisionele Landdros, Nylstroom.
Westdene.....	Siviele Hofsaal 4, Landdroskantoor, Johannesburg.....	Mnr. A. L. Breedt, Addisionele Landdros, Johannes- burg.
Witbank.....	Hofsaal, Witbank.....	Die Landdros, Witbank.
Wolmaransstad.....	Hofsaal, Wolmaransstad.....	Die Landdros, Wolmaransstad.
Wonderboom.....	Danie Malanskool, Koos de la Reystraat, Pretoria- Noord	Mnr. H. L. Scott, Eerste Administratiewe B. Transvaalse Onderwysdepartement, Pretor.
Yeoville.....	Kamer 31, Landdros.....	Mnr. J. J. C. Johanneshurg

## SCHEDULE.

<i>Electoral Division.</i>	<i>Place of Nomination Court.</i>	<i>Returning Officer.</i>
Alberton.....	"B" Court, Alberton.....	Mr. G. I. Marais, Senior Magistrate, Alberton.
Benoni.....	Room 1, Civil Court, Magistrate's Office, Harpur Avenue, Benoni	The Chief Magistrate, Benoni.
Bethal-Middelburg.....	Magistrate's Office, Bethal.....	The Principal Magistrate, Bethal.
Bezuidenhout.....	Room 180, Magistrate's Office, Johannesburg.....	Mr. P. M. O'Brien, Regional Magistrate, Johannesburg.
Boksburg.....	Court-room, Boksburg.....	Mr. D. C. Rossouw, Additional Magistrate, Boksburg.
Brakpan.....	"A" Court, Brakpan.....	Mr. L. M. Kotzé, Additional Magistrate, Brakpan.
Brits.....	Room 1, Magistrate's Office, Brits.....	The Magistrate, Brits.
Christiana.....	Court-room, Christiana.....	The Magistrate, Christiana.
Edenvale.....	Room 13, Magistrate's Office, Germiston.....	Mr. P. G. Roos, Senior Legal Assistant, Germiston.
Ermelo.....	Civil Court-room, Ermelo.....	The Principal Magistrate, Ermelo.
Florida.....	Room 427, Magistrate's Office, Johannesburg.....	Mr. W. A. van der M. Buitendag, Additional Magistrate, Johannesburg.
Geduld.....	Room 25, Magistrate's Office, Springs.....	Mr. J. P. Kruger, Senior Legal Assistant, Springs.
Germiston.....	Room 16, Magistrate's Office, Germiston.....	Mr. B. L. Bestbier, Magistrate, Germiston.
Germiston District.....	Room 51, Magistrate's Office, Germiston.....	Mr. C. de W. J. A. Vogel, Senior Legal Assistant, Germiston.
Groblersdal.....	Court-room, Groblersdal.....	The Magistrate, Groblersdal.
Heidelberg.....	Court-room, Heidelberg.....	The Magistrate, Heidelberg.
Hercules.....	School Board Hall, Tulbagh Building, Andries Street, Pretoria	Mr. J. P. Lööter, School Board Secretary, Pretoria.
Hillbrow.....	Room 224, Second Floor, S.A. Centre, 253 Bree Street, Johannesburg	Mr. P. J. Fourie, Principal Administrative Officer, Department of Bantu Administration and Development, Johannesburg.
Hospital.....	Room 508, Magistrate's Office, Johannesburg.....	Mr. N. W. Callaghan, Additional Magistrate, Johannesburg.
Houghton.....	Room 223, Second Floor, S.A. Centre, 253 Bree Street, Johannesburg	Mr. A. W. L. van Zyl, Administrative Officer, Department of Bantu Administration and Development, Johannesburg.
Innesdal.....	"O" Court, Magistrate's Office, Pretoria.....	Mr. J. L. Barnard, Magistrate, Pretoria.
Jeppes.....	Room 504, Magistrate's Office, Johannesburg.....	Mr. J. J. van de Venter, Additional Magistrate, Johannesburg.
Johannesburg North.....	Room 214, Second Floor, S.A. Centre, 253 Bree Street, Johannesburg	Mr. F. H. Cronje, Administrative Officer, Department of Bantu Administration and Development, Johannesburg.
Kempton Park.....	Court-room, Kempton Park.....	The Senior Magistrate, Kempton Park.
Kensington.....	Room 2, First Floor, Heretier Building, 158 Jeppe Street, Johannesburg	Mr. S. W. Hayman, Principal Immigration Officer, Johannesburg.
Klerksdorp.....	Main Court-room, Klerksdorp.....	Mr. E. D. Wythe, Assistant Magistrate, Klerksdorp.
Krugersdorp.....	"A" Court, Krugersdorp.....	The Magistrate, Krugersdorp.
Langlaagte.....	Room 219, Second Floor, S.A. Centre, 253 Bree Street, Johannesburg	Mr. T. R. H. Gafney, Bantu Affairs Commissioner Grade I, Johannesburg.
Lichtenburg.....	Court-room, Lichtenburg.....	The Magistrate, Lichtenburg.
Losberg.....	Court-room, Westonaria.....	The Assistant Magistrate, Westonaria.
Lydenburg-Barberton.....	Civil Court-room, Lydenburg.....	The Magistrate, Lydenburg.
Maraisburg.....	Room 424, Magistrate's Office, Johannesburg.....	Mr. B. V. Olivier, Additional Magistrate, Johannesburg.
Marico.....	Court-room, Zeerust.....	Mr. O. Ackerman, Acting Assistant Magistrate, Zeerust.
Mayfair.....	Room 428, Magistrate's Office, Johannesburg.....	Mr. K. Mahony, Additional Magistrate, Johannesburg.
Nelspruit.....	"A" Court, Nelspruit.....	The Magistrate, Nelspruit.
Nigel.....	Magistrate's Office, Nigel.....	The Senior Magistrate, Nigel.
North-East Rand.....	Room 105, Custom House, Germiston.....	Mr. R. D. Claassen, Administrative Officer, Department of Interior, Germiston.
North-West Rand.....	Room 179, Magistrate's Office, Johannesburg.....	Mr. G. B. Jordaan, Additional Magistrate, Johannesburg.
Orange Grove.....	Room 177, Magistrate's Office, Johannesburg.....	Mr. S. J. F. Mostert, Regional Magistrate, Johannesburg.
Parktown.....	Room 209, Second Floor, S.A. Centre, 253 Bree Street, Johannesburg	Mr. E. H. Oelschig, Senior Bantu Affairs Commissioner, Johannesburg.
Pietersburg.....	Magistrate's Office, Pietersburg.....	The Magistrate, Pietersburg.
Potchefstroom.....	Civil Court-room, Potchefstroom.....	The Assistant Magistrate, Potchefstroom.
Pretoria District.....	Court-room, Bronkhorstspruit.....	Mr. D. R. Erasmus, Magistrate, c/o Department of Justice, Pretoria.
Pretoria East.....	Room 306, Impala Building, Schoeman Street, Pretoria	Mr. C. Krüger, Senior Administrative Officer, Chief Electoral Office, Pretoria.
Pretoria Rissik.....	Hatfield School, 1185 Schoeman Street, Hatfield, Pretoria	Mr. J. van Woudenberg, Inspector of School Board Offices, Transvaal Education Department, Pretoria.
Pretoria Central.....	Room 1, Office of the Bantu Affairs Commissioner, Pretoria	Mr. A. J. C. Grobbelaar, Bantu Affairs Commissioner, Pretoria.
Pretoria Sunnyside.....	"F" Court, Magistrate's Office, Pretoria.....	Mr. J. S. Buys, Magistrate, Pretoria.
Pretoria West.....	Room 2, Office of the Bantu Affairs Commissioner, Pretoria	Mr. T. C. Klopper, Administrative Officer, Office of the Bantu Affairs Commissioner, Pretoria.
Prinshof.....	"H" Court, Magistrate's Office, Pretoria.....	Mr. P. J. van den Berg, Magistrate, Pretoria.
Randfontein.....	"A" Court, Randfontein.....	The Magistrate, Randfontein.
Roodepoort.....	Civil Court-room, Roodepoort.....	The Additional Magistrate, Roodepoort.
Rosettenville.....	Room 339, Magistrate's Office, Johannesburg.....	Mr. J. L. Swanepoel, Additional Magistrate, Johannesburg.
Rustenburg.....	Court-room, Rustenburg.....	The Magistrate, Rustenburg.
Soutpansberg.....	Court-room, Louis Trichardt.....	The Magistrate, Louis Trichardt.
Springs.....	Room 13, Magistrate's Office, Springs.....	Mr. H. A. Steyn, Additional Magistrate, Springs.
Standerton.....	Court-room, Standerton.....	The Principal Magistrate, Standerton.
Turffontein.....	Room 511, Magistrate's Office, Johannesburg.....	Mr. G. R. Dowling, Additional Magistrate, Johannesburg.
Vanderbijlpark.....	Civil Court-room, Vanderbijlpark.....	The Magistrate, Vanderbijlpark.
Ventersdorp.....	Court-room, Ventersdorp.....	The Magistrate, Ventersdorp.
Vereeniging.....	"C" Court, Vereeniging.....	The Chief Magistrate, Vereeniging.
Von Brandis.....	Room 8, Magistrate's Office, Johannesburg.....	Mr. J. O. P. de Villiers, Additional Magistrate, Johannesburg.
Wakkerstroom.....	Magistrate's Office, Wakkerstroom.....	The Magistrate, Wakkerstroom.
Waterberg.....	Court-room, Nylstroom.....	The Additional Magistrate, Nylstroom.
Westdene.....	Civil Court-room 4, Magistrate's Office, Johannesburg	Mr. A. L. Breedt, Additional Magistrate, Johannesburg.
Witbank.....	Court-room, Witbank.....	The Magistrate, Witbank.
"Wolmaransstad.....	Court-room, Wolmaransstad.....	The Magistrate, Wolmaransstad.
derboom.....	Danie Malan School, Koos de la Rey Street, Pretoria North	Mr. H. L. Scott, Principal Administrative Officer, Transvaal Education Department, Pretoria.
	Room 31, Magistrate's Office, Johannesburg.....	Mr. J. J. Coetzer, Additional Magistrate, Johannesburg.